

|  |
| --- |
| **CAIS AM DRWYDDED I AFLONYDDU AR FORFILOD** **DEDDF BYWYD GWYLLT A CHEFN GWLAD 1981 (FEL Y’I DIWYGIWYD) (DBGCG), NEU’R RHEOLIADAU CADWRAETH CYNEFINOEDD A RHYWOGAETHAU 2017 NEU’R REOLIADAU GWARCHOD CYNEFINOEDD A RHYWOGAETHAU MOROL ALLTRAETH 2017** |

|  |
| --- |
| **CANLLAWIAU (*A fyddech cystal â darllen y nodiadau canlynol yn ofalus.*)**i. Ffurflen gais yw hon ar gyfer aflonyddu morfilod, Crwbanod Môr neu Stwrsiwn Cyffredin at ddiben gwyddoniaeth neu addysg. Gellir caniatáu trwyddedau dan Adran 16(3) DBGCG, Rheoliad 55 Rheoliadau Cadwraeth Cynefinoedd a Rhywogaethau 2017, nau dan Reoliad 55 Rheoliadau Gwarchod Cynefinoedd a Rhywogaethau Morol Alltraeth 2017 yn dibynnu ar y rhywogaeth dan sylw, er mwyn i bobl gyflawni gweithgareddau a fyddai fel arall yn anghyfreithlon. Rhaid i ymgeiswyr allu dangos bod ganddynt ddigon o arbenigedd addas i gyflawni amcanion y gwaith arfaethedig. Dylai ymgeiswyr am unrhyw fath o drwydded ystlumod sicrhau ffurflen gais ar wahân.ii. Rhaid ateb yr holl gwestiynau ar y ffurflen gais hon yn llawn oni bai y dywedir yn wahanol: bydd methu â darparu gwybodaeth ddigonol yn achosi oedi wrth brosesu eich cais. Dylid atodi unrhyw wybodaeth bellach rydych yn dymuno ei darparu ar ddalenni ychwanegol. Ein nod yw prosesu ceisiadau cyn pen 30 diwrnod gwaith o dderbyn yr holl wybodaeth ofynnol. Ni allwn warantu ymateb mwy buan. 1. Dyroddir trwyddedau ar gyfer cyfnod o ddwy flynedd fel arfer. Gellir gwneud cais i adnewyddu trwydded, gan gynnwys unrhyw newidiadau i rywogaethau, lleoliadau neu weithgareddau, drwy lenwi ffurflen gais adnewyddu.
2. Mae’n amod ar unrhyw drwydded a ddyroddir bod adroddiad llawn ar y gwaith a gwblheir o dan drwydded yn cael ei gyflwyno cyn pen pedair wythnos o'r dyddiad y daw’r drwydded i ben. Byddwch yn cael ffurflen adrodd i’w defnyddio i’r perwyl hwn pe caniateir trwydded. Fe allai methu â gwneud hyn arwain at wrthod ceisiadau yn y dyfodol.
3. Bydd yr wybodaeth a ddarperir gennych chi yn cael ei phrosesu gan Cyfoeth Naturiol Cymru yn unol ag Egwyddorion Diogelu Data'r GDPR. Bydd hyn yn ein galluogi i brosesu eich cais, monitro cydymffurfiaeth ag amodau unrhyw drwydded, prosesu adnewyddiadau, a chynnal y gofrestr gyhoeddus berthnasol.

Byddwn yn prosesu'r wybodaeth yr ydych yn ei rhoi mewn perthynas â'r canlynol: * Ymgynghori â thrydydd partïon sy’n berthnasol ac yn gyfrifol am ymateb i geisiadau ymgynghori gan Cyfoeth Naturiol Cymru i’n galluogi i brosesu eich cais
* Cynnal dadansoddiadau ystadegol, ymchwil a datblygiad ar faterion amgylcheddol
* Darparu gwybodaeth cofrestr gyhoeddus ar gyfer ymholiadau
* Atal ac ymchwilio i ddiffyg cydymffurfio posibl â chyfraith amgylcheddol a chymryd unrhyw gamau dilynol
* Ymateb i geisiadau am wybodaeth o dan Ddeddf Rhyddid Gwybodaeth 2000 a Rheoliadau Gwybodaeth Amgylcheddol 2004

**Hoffem hefyd anfon manylion atoch ynglŷn â phynciau eraill yr ydym o'r farn a allai fod o ddiddordeb i chi megis newyddion Cyfoeth Naturiol Cymru, gwasanaethau sy'n ymwneud â materion amgylcheddol, eich holi am eich adborth am ein gwasanaeth, a mwy o wybodaeth ddefnyddiol.** **Os ydych yn cydsynio i dderbyn gwybodaeth bellach oddi wrthym, ticiwch y blwch canlynol i gadarnhau.** Hoffwn dderbyn gwybodaeth bellach sy'n ymwneud â materion amgylcheddol oddi wrth Cyfoeth Naturiol Cymru □                        **Sylwer y mae’n bosibl y byddwn yn trosglwyddo'r wybodaeth hon i'n hasiantaethau neu gynrychiolwyr er mwyn iddynt ymgymryd â hyn ar ein rhan.** Os oes gennych unrhyw bryderon neu ymholiadau pellach, cysylltwch â: dataprotection@cyfoethnaturiolcymru.gov.uk.  I gael mwy o wybodaeth ynghylch prosesu eich manylion personol, gweler ein tudalen [Datganiad Preifatrwydd.](https://naturalresources.wales/privacy)1. **Mae’n rhaid dwyn sylw eglur at unrhyw wybodaeth a gynhwysir yn y cais hwn y mae’r ymgeisydd yn ei hystyried yn gyfrinachol oherwydd rhesymau masnachol neu ddiwydiannol, neu y’i hystyrir yn eiddo deallusol yr ymgeisydd**.

vii. **Dylai ymgeiswyr nodi nad yw trwydded oddi wrth CNC yn caniatáu mynediad neu bwerau i gael mynediad i unrhyw dir.**Yn y ddogfen hon mae “Cyfoeth Naturiol Cymru” yn golygu Corff Adnoddau Naturiol Cymru a sefydlwyd gan erthygl 3 Gorchymyn Corff Adnoddau Naturiol Cymru (Sefydlu) 2012. Trosglwyddodd Gorchymyn Corff Adnoddau Naturiol Cymru (Swyddogaethau) 2013 swyddogaethau perthnasol Cyngor Cefn Gwlad Cymru a swyddogaethau Asiantaeth yr Amgylchedd a’r Comisiwn Coedwigaeth yng Nghymru i Gorff Adnoddau Naturiol Cymru. |

###### RHAN A: Gwybodaeth personal a phrofiad

**SYLWER: Bydd y Cyfoeth Naturiol Cymru (CNC) yn ystyried y cais hwn am drwydded ar y sail mai ein polisi yw PEIDIO â rhoi trwyddedau ar gyfer tarfu ar greaduriaid morfilaidd fel rhan o deithiau cychod eco-dwristiaeth neu deithiau cychod ar gyfer ymwelwyr. Nid yw hyn yn berthnasol i deithiau lle gwneir gwaith ymchwil a lle ariannir y teithiau drwy ofyn i’r teithwyr dalu am eu taith. Felly, dim ond ar gyfer tarfu ar greaduriaid morfilaidd yn ystod teithiau cymeradwy sydd â’r nod o gasglu data y rhoddir y drwydded rydych yn gwneud cais amdani. Bydd yn cael ei rhoi ar yr amod eich bod yn cydymffurfio â phrotocolau’r CNC parthed tarfu cyn lleied â phosibl ar y creaduriaid a pharthed rheoli data. Yn y cais hwn, rhaid nodi manylion y rhai sy’n gyfrifol am y cwch yn ogystal â manylion y rhai sy’n casglu’r data**

Mae’r holl gwestiynau’n ymwneud â’r sawl a fydd wedi’i enwi ar y drwydded os caniateir y drwydded dan Ddeddf Bywyd Gwyllt a Chefn Gwlad 1981 (fel y’i diwygiwyd) neu’r Rheoliadau Cadwraeth Cynefinoedd a Rhywogaethau 2017, neu’r Rheoliadau Gwarchod Cynefinoedd a Rhywogaethau Morol Alltraeth 2017. Y sawl hwnnw ddylai lenwi'r ffurflen hon a’i llofnodi. A fyddech cystal â defnyddio **LLYTHRENNAU BRAS**. (\*dilëwch fel bo’n briodol).

**1. Manylion cyswllt yr Ymgeisydd**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | Teitl (Mr, Mrs, Miss ac yn y blaen) | Enw(au) cyntaf | Cyfenw |
|  |  |  |
| Cyfeiriad lle mae angen gyru’r drwydded (yn cynwys cod post) |  |
| Rhif ffôn (gan gynnwys cod deialu cenedlaethol) |  |
| Rhif ffôn symudol |  |
| Cyfeiriad e-bost personol |  |
| Enw busnes |  |
| Cyfeiriad busnes |  |
| Cyfeiriad e-bost busnes |  |
| Rhif ffôn busnes |  |

**2. Pwy fydd yn darparu’r wybodaeth arbenigol yn ystod y gwaith trwyddedig, casglu data/tynnu ffotograffiau?**

|  |  |
| --- | --- |
| Name: |  |

**3. Asiantau achrededig / Cynorthwywyr**

Mae **asiant achrededig** yn unigolion profiadol â chymwysterau addas sy’n gallu cwblhau gwaith dan drwydded heb fod yn rhaid i ddeiliad y drwydded eu goruchwylio’n bersonol. I gwblhau’r gwaith, mae’n rhaid iddynt fod â llythyr yn eu meddiant y mae deiliad y drwydded wedi’i lofnodi yn eu penodi yn asiant achrededig deiliad y drwydded at ddibenion y drwydded. Mae deiliad y drwydded yn gwbl gyfrifol bob amser am yr holl waith a gwblheir dan y drwydded.

Bydd **cynorthwy-ydd** yn cael ei gyflogi/ei chyflogi gan ddeiliad trwydded neu ei (h)asiant dan ei (g)oruchwyliaeth bersonol bob amser. Os bydd asiant achrededig, cynorthwy-ydd neu helpwr yn torri amodau’r drwydded, fe allai hyn arwain at ddiddymu eich trwydded.

**Sicrhewch eich bod yn cwblhau 3b, 3c, 3ch, 3d a 4 wrth wneud cais i gynnwys asiantau achrededig neu gynorthwywyr yn eich cais.**

**3a. Os yr ydych chi’n bwriadu cyflogi asiantau achrededig nodwch eu henwau llawn a’u cyfeiriadau**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Enw** | **Cyfeiriad** | **Cyfeiriad e-bost** |
|  |  |  |

**3b. Os yr ydych chi’n bwriadu cyflogi cynorthwy-ydd nodwch eu henwau llawn a’u cyfeiriadau**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Enw** | **Cyfeiriad** | **Cyfeiriad e-bost** |
|  |  |  |

**3c. Os yr ydych chi’n bwriadu cyflogi asiantau achrededig neu cynorthwy-ydd nodwch y gwaith y byddant**

**yn ei gyflawni a’u profiad perthnasol.**

|  |
| --- |
|  |

**3ch. Rhowch enw, cyfeiriad a manylion y gwch o weithredwr y gwch bydd yn cynorthwyo gyda’r gwaith yma:**

|  |
| --- |
|  |

**3d. Rhowch fanylion cymwysterau a phrofiad yn y maes hwn neu’r rheiny y mae gofyn i’r drwydded hon eu cwmpasu.**

|  |
| --- |
|  |

**4. Ydych chi neu eich asiant achrededig neu cynorthwy-ydd wedi eich cael yn euog o drosedd bywyd**

**gwyllt?**

[ ]  Do

[ ]  Naddo

|  |  |
| --- | --- |
|  | Os DO, nodwch y manylion, gan gynnwys dyddiadau:  |

**5. Ydych chi wedi bod yn ddeiliad unrhyw fath o drwydded yn ystod y 2 flynedd diwethaf?**

**YDW / NAC YDW\***

|  |
| --- |
| Os ‘YDW' nodwch rif eich trwydded ddiwethaf a manylion yr awdurdod trwyddedu a ddyroddodd y drwydded honno (a fyddech cystal atodi copi) |

Os **NAC YDW,** bydd yn rhaid i chi gynnwys tystlythyrau ysgrifenedig (rhai gwreiddiol, nid llungopïau) gan ddau berson a all dystio i'ch addasrwydd a'ch cymhwysedd ar gyfer y math hwn o waith, a rhowch wybodaeth am eich profiad perthnasol. Dylai o leiaf un canolwr fod wedi meddu ar drwydded berthnasol o fewn y tair blynedd diwethaf. Mae angen cwblhau pob cyfeiriad ar y ffurflen gyfeirio a rhaid iddo allu cadarnhau'r canlynol:

**RHAN B: Manylion y Cais**

**1. Rhowch groes yn y prif resymau dros elfennau trwyddedig eich gwaith.**

|  |  |
| --- | --- |
| [ ]  | Gwyddoniaeth neu addysg |
| [ ]  | Modrwyo neu farcio, neu archwylio unrhyw fodrwy neu farc |
| [ ]  | Diogelu anifeiliaid gwyllt |
| [ ]  | Ffotograffiaeth\* |

**\*Rheswm penodol:**

|  |  |
| --- | --- |
| [ ]  | Ffoto-adnabyddiaeth |
| [ ]  | Ffotograffi cyffredinnol |
| [ ]  | Filmio |

**2. Rhywogaeth penodol**

|  |  |
| --- | --- |
| [ ]  | Dolffin trwyn-potel |
| [ ]  | Dolffin Risso’s |
| [ ]  | Dolffin cyffredin |
| [ ]  | Arall |

**3.Byddai o fudd inni hefyd pe bai modd ichi nodi unrhyw rywogaeth arall y gellid dod ar ei thraws ac y gellid casglu data yn ei chylch**

|  |
| --- |
|  |

**4. A ydych yn debygol o darfu ar grŵp o unigolion yn ystod y gwaith a wnewch dan drwydded? YDW/NAC YDW\***

 **5. Nodwch y cyfnod amser y byddwch yn mynd i’r afael â’r gweithgareddau arfaethedig:**

|  |
| --- |
|  |

**RHAN C: Meddu ar ddeunyddiau dan warchodaeth**

Dim ond os ydych yn dymuno cymryd, rheoli neu feddu ar ddeilliadau am gyfnod **dros dro** y dylid llenwi’r adran hon. Os ydych yn dymuno meddu ar anifail neu ei ddeilliadau **yn barhaol**, rhaid cyflwyno cais ar wahân.

**1. Os ydych yn gwneud cais am drwydded i feddu ar ddeilliadau’n unig, nodwch sut a phryd y daeth yr anifail i’ch meddiant.**

|  |
| --- |
|  |

**2. Nodwch dan ba amodau ac am ba hyd y bydd y deilliadau’n cael eu cadw.**

|  |
| --- |
|  |

**3. Nodwch beth yw natur y deilliad.**

|  |
| --- |
|  |

  **4. Nodwch nifer y sbesimenau.**

|  |
| --- |
|  |

**5. Os na fydd y deilliad yn cael ei gadw, sut y byddwch yn cael gwared ag ef? Os byddwch yn rhoi unrhyw ddeilliad i drydydd parti, nodwch pam a nodwch eu manylion cyswllt.**

|  |
| --- |
|  |

**6. A restrir unrhyw un o’r rhywogaethau y dymunwch eu gwerthu dan CITES? Os felly, dan ba atodiad?.**

|  |
| --- |
|  |

 **RHAN D: Manylion ar gyfer y gwaith yn Rhan B uchod**

**1. A wnewch chi gadarnhau trwy rhoi croes yn yr ardal y dymunwch weithio ynddi a pha mor bell y byddwch oddi wrth y lan.**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Ardal** | **X** | **Ardal** | **X** |
| Arfordir Gogledd Cymru (Aber Dyfrdwy i’r Fenao) | [ ]  | Aberystwyth i Strumble Head | [ ]  |
| Sir Fôn | [ ]  | Ynysoedd Sir Benfro | [ ]  |
| Menai Strait i Porth Dinllaen | [ ]  | Celtic Deep | [ ]  |
| Ynys Bardsey | [ ]  | Pen Caer i St Anne’s Head | [ ]  |
| Porth Dinllaen i Sarn Badrig | [ ]  | St Ann’s Head i Aber Hafren | [ ]  |
| Sarn Badrig i Aberystwyth | [ ]  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Pellter alltraeth** | **X** |
| Ardal forol ardraeth (0 i 12 milltir fôr) | [ ]  |
| Ardal forol alltraeth (dros 12 milltir fôr) | [ ]  |
| Os yw eich gweithgaredd yn yr **ardal forol ardraeth**, nodwch y pellter o'r tir; |  |
| 1–3 km | [ ]  |
| 3–5 km | [ ]  |
| 5–12 km | [ ]  |
| Y tu hwnt i 12 km | [ ]  |

**2. Efallai y bydd Cyfoeth Naturiol Cymru (CNC)NC am fonitro’r gwaith a wnewch. A yw’r sawl sy’n gyfrifol am y cwch yn fodlon i staff y CNC fynd ar y cwch i’r perwyl hwn?**

[ ]  Ydi

[ ]  Nac ydi

**3. Nodwch os yw’r gwaith yn debygol o ymestyn i flynyddoedd yn y dyfodol fel bod CNC yn ymwybodol o raddfa'r gwaith arfaethedig.**

|  |
| --- |
|  |

**4. Esboniwch yr angen i gyflawni’r gwaith arfaethedig ac amcanion eich gweithgareddau.**

|  |
| --- |
|  |

**5. Lle defnyddir trwyddedau at ddibenion gwyddonol, mae’n bwysig fod y data sy’n cael eu casglu’n cael eu defnyddio i gynyddu gwybodaeth wyddonol. Nodwch sut y bydd y data a gasglwch yn cael ei ddefnyddio a lle y bydd yn cael ei gadw.**

|  |
| --- |
|  |

**6. Mae dolffiniaid, llamidyddion a morloi yn Rhywogaethau dan Warchodaeth Ewropeaidd. O’r herwydd, dylech gadarnhau sut y gallwch sicrhau na fydd yr hyn a wnewch yn cael effaith andwyol ar statws cadwraeth ffafriol y boblogaeth dan sylw o fewn eu dosbarthiad naturiol. Hefyd, a wnewch chi gynnwys datganiad yn nodi pam nad oes dewis arall boddhaol ar gael ar wahân i gyflwyno’r drwydded hon ar gyfer caniatáu’r gweithgareddau arfaethedig.**

.

|  |
| --- |
|  |

**7. A fyddech cystal â chadarnhau drwy rhoi croes wrth ymyl y rannau o'r wybodaeth ategol ganlynol rydych wedi’u cyflwyno gyda’ch cais.**

[ ]  Adroddiad Arolwg/Monitro

[ ]  Manyleb ar gyfer y Prosiect Ymchwil

[ ]  Arall: Nodwch beth:-

 Dylid atodi unrhyw **wybodaeth bellach** rydych yn dymuno ei darparu i gefnogi’ch cais ar ddalenni ychwanegol. Er enghraifft, os yw’r gwaith yn rhan o brosiect gwyddonol, fe fyddai o gymorth i’ch cais pe byddech yn darparu disgrifiad o’r dulliau ynghyd ag amserlen fanwl. Fodd bynnag, mae’n rhaid ateb yr holl gwestiynau ar y ffurflen gais yn llawn

###### RHAN DD: Datganiad

**RHYBUDD: Gall CNC addasu neu ddiddymu unrhyw drwydded a ddyroddir, ond ni wneir hyn heb reswm da. Mae’n debygol y bydd unrhyw drwydded a ddyroddir yn cael ei diddymu ar unwaith pe darganfyddir bod gwybodaeth ffug neu anghywir wedi’i darparu ar y ffurflen hon neu ar unrhyw un neu rai o’r amgaeëdigion a wnaeth arwain at ddyroddi trwydded.**

Dylai ymgeiswyr nodi ei bod yn drosedd dan Adran 17 DBGCG a dan reoliad 59 Rheoliadau Cadwraeth Cynefinoedd a Rhywogaethau 2017 neu 57 y Reoliadau Cynefinoedd a Rhywogaethau Morol Alltraeth i roi gwybodaeth ffug yn fwriadol ac yn anystyriol er mwyn sicrhau trwydded.

|  |  |
| --- | --- |
| [ ]  | Rwyf yn deall y gallai fod yn drosedd methu â chydymffurfio ag unrhyw amodau a gynhwysir ar unrhyw drwydded a ddyroddir o ganlyniad i’r cais hwn |
| [ ]  | Deallaf fod yn rhaid imi ddilyn yr amodau sydd ynghlwm wrth y protocol, sef y rhai a gyhoeddir fel amod i unrhyw drwydded a roddir. Deallaf y byddai methu â gwneud hynny’n arwain at dynnu’r drwydded yn ôl yn syth |
| [ ]  | Deallaf mai ar gyfer casglu data yn unig y rhoddir unrhyw drwydded gan y CNC, ac na ddylid ei defnyddio yn ystod teithiau cychod masnachol o unrhyw fath |
| [ ]  | Rwyf wedi darllen y canllawiau ar gefn y ffurflen hon |
| [ ]  | Rwyf yn datgan bod y manylion a roddir yn y cais hwn a’r dogfennau amgaeedig yn gywir hyd eithaf fy ngwybodaeth a’m cred, ac rwyf yn gwneud cais am drwydded yn unol â’r manylion hyn |
| [ ]  | Pe caniateir trwydded, rwyf yn cytuno i anfon adroddiad ysgrifenedig at CNC ar y gweithgareddau trwyddedig cyn pen pedair wythnos o'r dyddiad y daw’r drwydded i ben |

|  |  |
| --- | --- |
| Llofnod: | Dyddiad: |
| *Ar gyfer ceisiadau electronig os gwelwch yn dda rhowch llofnod electronig uwchben neu osod x yn y blwch gyferbyn i gadarnhau cytundeb gyda'r datganiadau uchod.* | [ ]  |
| Enw mewn LLYTHRENNAU BRAS |  |